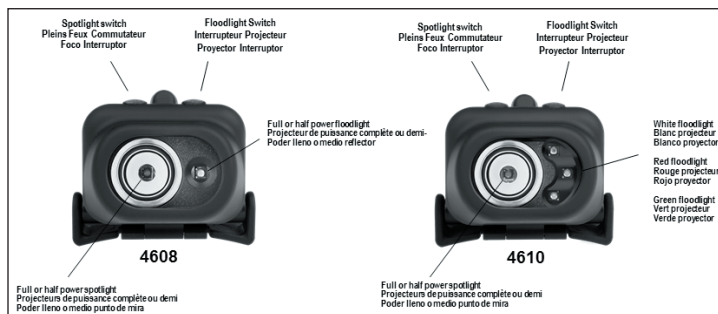


Instruction Manual NSP-4608/4610

US PATENT 9,713,217

Please read these instructions before using this product. They include important safety and operation information.



NSP-4610 FLOODLIGHT SWITCH

- First Press = red floodlight
- Second Press = green floodlight
- Third Press = off

BATTERY SHUT OFF MODE

- Press and hold both switches at the same time for 3 seconds to enable or disable battery shut off mode.
- After three seconds the light will flash on and off 1 time to confirm a change in the battery safe mode.

NOTE: The battery safe mode reverts to disabled when batteries are removed or fully discharged.

WARRANTY

LIMITED LIFETIME WARRANTY

Bayco Products, Inc. warrants this product to be free from defects in workmanship and materials for the original purchaser's lifetime. The Limited Lifetime Warranty includes the LEDs, housing and lenses. Rechargeable batteries, chargers, switches, electronics and included accessories are warranted for a period of two years with proof of purchase. Normal wear and failures which are caused by accidents, misuse, abuse, faulty installation and lightning damage are excluded.

We will repair or replace this product should we determine it to be defective. This is the only warranty, expressed or implied, including any warranty of merchantability or fitness for a particular purpose.

For a complete copy of the warranty, go to www.baycoproducts.com/bayco-product-support/warranties. Retain your receipt for proof of purchase.

Mode d'emploi NSP-4608/4610

Veillez lire ces instructions avant d'utiliser ce produit. Elles comprennent des informations importantes liées à la sécurité et à l'utilisation de ce produit.

AVERTISSEMENTS

- NE PAS UTILISER AU-DESSUS D'ENDROITS DANGEREUX.
- NE PAS utiliser ce produit dans une atmosphère explosive, à proximité de liquides inflammables, ou dans des endroits exigeant un éclairage antidéflagrant.
- NE PAS utiliser ce produit à proximité de véhicules ou d'équipement quand des liquides inflammables pourraient entrer en contact avec la lampe torche.
- NE PAS exposer les batteries à l'eau ou à l'eau salée, et ne pas laisser les batteries se mouiller.
- NE PAS ranger les batteries à proximité d'objets métalliques qui pourraient causer un court-circuit.
- Arrêtez immédiatement d'utiliser les batteries si elles émettent une odeur inhabituelle, sont brûlantes au toucher, changent de forme, ou en cas de toute autre anomalie.
- Ne pas laisser pas à la portée des enfants

INSTALLATION DES PILES

- Dévissez le couvercle du compartiment de la batterie à l'arrière du projecteur.
- Insérez les piles par le contour à l'intérieur du compartiment à piles. Respectez la polarité des piles.
- Fermez la porte de la batterie et serrez la vis de la porte du compartiment à piles.
- Le projecteur est maintenant prêt à être utilisé.

WARNINGS

- NOT FOR USE ABOVE HAZARDOUS LOCATIONS
- DO NOT use in explosive atmospheres, near flammable liquids, or where explosion proof lamps are required.
- DO NOT use in the proximity of vehicles or equipment when there is a risk of flammable liquids coming into contact with the flashlight.
- DO NOT expose the batteries to water or salt water, or allow the batteries to get wet.
- DO NOT store the batteries with metallic objects that may cause a short circuit.
- Immediately discontinue use of the batteries if they emit an unusual smell, feel hot, change color, change shape or appear abnormal in any way.
- Keep out of the reach of children.

INSTALLING BATTERIES

- Unscrew the battery compartment door on the back of the headlamp.
- Insert the batteries per the outline inside the battery compartment. Observe the correct polarity of the batteries.
- Close the battery door and fasten the battery compartment door screw.
- The headlamp is now ready for use.

OPERATION

Two switches control all functions on both models.

NSP-4608 SPOTLIGHT SWITCH

- First Press = spotlight high-brightness
- Second Press = spotlight low-brightness
- Third Press = off

NSP-4608 FLOODLIGHT SWITCH

- First Press = floodlight high-brightness
- Second Press = floodlight low-brightness
- Third Press = off

NSP-4610 SPOTLIGHT SWITCH

- First Press = spotlight high-brightness
- Second Press = spotlight low-brightness
- Third Press = white floodlight
- Fourth Press = off



FONCTIONNEMENT

Deux boutons interrupteurs permettent de contrôler toutes les fonctions sur les deux modèles

NSP-4608 BOUTON INTERRUPTEUR À FAISCEAU DIRECT

- Appuyer une fois : faisceau direct à haute luminosité
- Appuyer deux fois : faisceau direct à basse luminosité
- Appuyer trois fois : éteindre la lumière

NSP-4608 BOUTON INTERRUPTEUR À FAISCEAU LARGE

- Appuyer une fois : faisceau large à haute luminosité
- Appuyer deux fois : faisceau large à basse luminosité
- Appuyer trois fois : éteindre la lumière

NSP-4610 BOUTON INTERRUPTEUR À FAISCEAU DIRECT

- Appuyer une fois : faisceau direct à haute luminosité
- Appuyer deux fois : faisceau direct à basse luminosité
- Appuyer trois fois : faisceau large blanc
- Appuyer quatre fois : éteindre la lumière

NSP-4610 BOUTON INTERRUPTEUR À FAISCEAU LARGE

- Appuyer une fois : faisceau large rouge
- Appuyer deux fois : faisceau large vert
- Appuyer trois fois : éteindre la lumière

MODE D'ARRÊT DE LA BATTERIE

- Appuyez et maintenez enfoncé pendant 3 secondes pour activer ou désactiver le mode sans échec de la batterie.
- Appuyez et maintenez enfoncés les deux commutateurs en même temps pendant 3 secondes pour activer ou désactiver le mode d'arrêt de la batterie.

REMARQUE: Le mode sans échec de la batterie redevient désactivé lorsque les batteries sont retirées ou complètement déchargées.

GARANTIE

GARANTIE À VIE LIMITÉE

Bayco Products, Inc. garantit que ce produit est exempt de défauts de matériaux et de fabrication à l'acheteur original durant toute sa vie. La garantie à vie limitée inclut les DEL, les boîtiers et les lentilles. Les batteries rechargeables, les chargeurs, les interrupteurs, les électroniques et les accessoires compris sont garantis pour une période de deux ans avec une preuve d'achat. L'usure normale et les défaillances qui sont causés par des accidents, une mauvaise utilisation, un abus, une installation défectueuse et un système d'éclairage endommagé sont exclus.

Ce produit sera réparé ou remplacé si nous déterminons qu'il est défectueux. Ceci est la seule garantie explicite ou implicite, y compris toute garantie de qualité marchande ou d'adéquation à un usage particulier.

Pour une copie détaillée de la garantie, vous rendre sur le site www.baycoproducts.com/bayco-product-support/warranties. Gardez ce reçu comme preuve d'achat.

Manual de Instrucción

NSP-4608/4610

Favor de leer estas instrucciones antes de usar este producto. Ellas incluyen información importante de seguridad y operación.

ADVERTENCIAS

- NO PARA USO SOBRE ZONAS PELIGROSAS
- NO utilizar en atmósferas explosivas, cerca de líquidos inflamables o donde se requieran lámparas a prueba de explosión.
- NO utilizar en la proximidad de vehículos o equipo cuando hay riesgo de que líquidos inflamables hagan contacto con la linterna.
- NO exponga las baterías al agua ni al agua salada, ni permita que las baterías se mojen.

- NO guarde las baterías con objetos de metal que pudieran causar un corto circuito.
- Descontinúe inmediatamente el uso de las baterías si estas emiten un olor inusual, se sienten calientes, cambian de color, cambian de forma o parecen anormal de cualquier manera.
- Mantener fuera del alcance de los niños.

INSTALACIÓN DE LAS PILAS

- Desatornille la tapa del compartimento de la batería en la parte trasera del faro.
- Introduzca las pilas por el contorno interior del compartimento de las pilas. Observe la polaridad de las baterías.
- Cierre la tapa de la batería y apriete el tornillo de la tapa del compartimento de la batería.
- El faro está listo para su uso.

FUNCIONAMIENTO

Dos interruptores controlan todas las funciones de ambos modelos.

NSP-4608 INTERRUPTOR DEL PROYECTOR

- Primero Presione = el alto brillo del proyector
- Segundo Presione = el bajo brillo del proyector
- Tercero Presione = off

NSP-4608 INTERRUPTOR DEL REFLECTOR

- Primero Presione = el alto brillo del reflector
- Segundo Presione = el bajo brillo del reflector
- Tercero Presione = off

NSP-4610 INTERRUPTOR DEL PROYECTOR

- Primero Presione = el alto brillo del proyector
- Segundo Presione = el bajo brillo del proyector
- Tercero Presione = el reflector blanco
- Cuarto Presione = off

NSP-4610 INTERRUPTOR DEL REFLECTOR

- Primero Presione = el reflector rojo
- Segundo Presione = el reflector verde
- Tercero Presione = off

MODO DE APAGADO DE BATERÍA

- Mantenga presionados ambos interruptores al mismo tiempo durante 3 segundos para activar o desactivar el modo de apagado de la batería.
- Después de tres segundos, la luz parpadeará 1 vez para confirmar un cambio en el modo seguro de batería.

NOTA: El modo seguro de batería vuelve a desactivado cuando las baterías se quitan o se descargan por completo.

GARANTÍA

GARANTIA LIMITADA DE POR VIDA

Bayco Products, Inc. garantiza que este producto está libre de defectos de mano de obra y materiales durante la vida del comprador original. La garantía de por vida limitada incluye los LED, la carcasa y los lentes. Las pilas recargables, los cargadores, los interruptores, la electrónica y los accesorios incluidos están garantizados por un período de dos años con un comprobante de compra. Se excluyen el desgaste y los fallos normales, que son causados por accidentes, mal uso, abuso, instalación defectuosa y daños por rayos.

Repararemos o reemplazaremos este producto si lo determinamos como defectuoso. Esta es la única garantía, expresa o implícita, incluyendo cualquier garantía de comerciabilidad o idoneidad para un propósito particular.

Para obtener una copia completa de la garantía, visite www.baycoproducts.com/bayco-product-support/warranties. Conserve su recibo para comprobar la compra.

